



SEJOUR DES JEUNES A VILLEDOMER

YOUTH VISIT IN VILLEDOMER

17-08-2014 ~ 20-08-2014

PROGRAMME DES ACTIVITES / AGENDA & ACTIVITIES

Dimanche/Sunday 17 :

Arrivée du groupe anglais à l'aéroport de Tours à 17.20 / [Arrival at Tours airport at 17.20](#)

Goûter d'accueil à la salle Sainte Antonia à partir de 17h45 / [Welcome snack at St Antonia Hall at 17h45](#)

Soirée en famille / [Evening at home](#)

Lundi / Monday 18 :

Départ à 9.30 de la place de Villedômer pour une journée à la base de loisirs nautiques de Marçon (72), avec pique-nique fourni par les familles. Activités nautiques et baignade selon la météo.

[Departure at 9.30 from Villedomer to the Nautical Base of Marçon \(0.45 hour's drive\) Picnic and water activities \(depending on the weather\).](#)

Retour à Villedômer vers 18.00 / [Return at approx.. 18.00 in Villedomer](#)

Soirée en famille / [Evening at home](#)

Mardi / Tuesday 19 :

Départ à 8.45 de la place de Villedômer pour une journée au Parc du Futuroscope à Poitiers. Panier pique-nique réservé sur place pour les jeunes et 6 adultes. Visite libre sous la surveillance des adultes.

[Departure at 8.45 from Villedomer for a day in the Futuroscope Park in Poitiers \(1.15 hour's drive\). Picnic and free visit of the Park under the supervision of the adults.](#)

Retour à Villedômer vers 18.30 / [Return at approx. 18.30 in Villedomer.](#)

Soir : Barbecue à la salle Ste Antonia à partir de 19h00. Chaque famille apporte ses couverts, une entrée et un dessert ou du fromage. Le Comité de Jumelage s'occupe du reste.

[Barbecue at St Antonia Hall at 19.00.](#)

Mercredi / Wednesday 20 :

Départ avec les bagages pour Tours (horaire à convenir la veille) pour un moment shopping en centre-ville avant de retourner à l'aéroport. Stationnement des voitures au parking relais-tramway Vaucanson (au rond-point de l'Aéroport). Trajet de 20mn jusqu'à la Rue Nationale.

[Departure \(time to be confirmed the day before\) the with the luggage packed to Tours for a shopping moment in town before getting back to the airport, using the Tramway Park&Ride \(near the airport; a 20mn trip to the city centre\)](#)

Retour à l'aéroport de Tours à partir de 16.15 pour un départ de l'avion à 18.15.

[Return to Tours Airport at 16.15 for flight departure at 18.15](#)